

РЕГЛАМЕНТ (ЕИО) № 1692/73 НА СЪВЕТА

от 25 юни 1973 година

относно защитните мерки, предвидени в Споразумението между Европейската икономическа общност и Кралство Норвегия

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската икономическа общност, и по-специално член 113 от него,

като взе предвид предложението на Комисията,

като има предвид, че на 14 май 1973 г. в Брюксел бе подписано споразумение между Европейската икономическа общност и Кралство Норвегия;

като има предвид, че процедурите, които трябва да се спазват за прилагането на защитните клаузи, предвидени в Договора за създаване на Европейската икономическа общност, са определени в самия договор;

като има предвид, че за сметка на това е необходимо да се определят правилата, според които ще бъдат прилагани защитните клаузи и предпазните мерки, предвидени в членове 22 - 27 от Споразумението,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Съветът може да вземе решение съгласно процедурата, предвидена в член 113 от Договора, да сезира Съвместния комитет, учреден по силата на Споразумението между Европейската икономическа общност и Кралство Норвегия (по-нататък наричано „Споразумението“) относно мерките, предвидени в членове 22, 24 и 26 от него. При необходимост, Съветът може да приеме тези мерки съгласно същата процедура.

По своя инициатива или по искане на някоя от държавите-членки Комисията може да представи необходимите предложения за това.

Член 2

1. В случай на прилагане на практики, които могат да оправдаят прилагането от страна на Общността на мерките, предвидени в член 23 от Споразумението, Комисията, след като извърши разследване на въпроса по своя инициатива или по искане на някоя държава-членка, се произнася относно съвместимостта на тези практики със Споразумението. При необходимост тя предлага приемането на защитни мерки на Съвета, който се произнася съгласно процедурата, предвидена в член 113 от Договора.

2. В случай на прилагане на практики, които могат да изложат Общността на действието на защитни мерки, наложени по силата на член 23 от Споразумението, Комисията, след като извърши разследване на въпроса, се произнася относно

съвместимостта на тези практики с принципите, определени в Споразумението. При необходимост тя изготвя съответните препоръки.

Член 3

В случай на прилагане на практики, които могат да оправдаят прилагането от страна на Общността на мерките, предвидени в член 25 от Споразумението, се прилага процедурата, установена от Регламент (ЕИО) № 459/68¹.

Член 4

1. Когато извънредни обстоятелства налагат незабавна интервенция при ситуациите, визирани в членове 24 и 26 от Споразумението, както и в случай на отпускане на експортни субсидии, оказващи непосредствено и незабавно влияние върху търговския обмен, предпазните мерки, предвидени в член 27, параграф 3, буква г) от Споразумението, могат да бъдат приети съгласно условията, следващи по-долу.

2. По своя инициатива или по искане на някоя от държавите-членки, Комисията може да представи необходимите предложения, по които Съветът се произнася съгласно процедурата, предвидена в член 113 от Договора.

3. Заинтересованата държава-членка може, освен когато се отнася до случай на отпускане на експортни субсидии, оказващи непосредствено и незабавно влияние върху търговския обмен, да въведе количествени ограничения на вноса. Тя трябва незабавно да нотифицира за тези мерки останалите държави-членки и Комисията.

Комисията взема решение чрез процедура за действие при неотложна необходимост и в срок от максимум три работни дни в случая на член 24, и в срок от максимум пет работни дни в случая на член 26, считано от момента на получаване на нотификацията, визирана в първата алинея, дали мерките трябва да бъдат оставени в сила, променени или премахнати.

Решението на Комисията се изпраща на всички държави-членки. То влиза в сила незабавно.

Всяка държава-членка може да сезира Съвета относно решението на Комисията в срок от максимум пет работни дни в случая на член 24, и от максимум десет работни дни в случая на член 26, считано от датата на нотификацията. Съветът се събира незабавно. Той може чрез гласуване с квалифицирано мнозинство да променя или отменя решението, взето от Комисията.

В случай че Съветът бъде сезиран от държавата-членка, която е взела мерки съгласно разпоредбите на тази алинея, решението на Комисията временно се прекратява. Това прекратяване приключва петнадесет дни в случая на член 24, и тридесет дни в случая на член 26, след датата на сезирането на Съвета, ако той все още не е променил или отменил решението на Комисията.

За прилагането на настоящия параграф трябва да бъдат избирани приоритетно мерките, които предизвикват най-малко сътресение при функционирането на общия пазар.

¹ ОВ L 93, 17.4.1968 г., стр. 1.

Преди да се произнесе относно мерките, взети от държавата-членка, която е заинтересована от приложението на тази алинея, Комисията провежда консултации.

Тези консултации се провеждат в рамките на консултативен комитет, съставен от представители на всяка държава-членка, и председателстван от представител на Комисията.

Комитетът се събира, след като бъде свикан от неговия председател. Той изпраща в най-кратки срокове на държавите-членки цялата полезна информация.

Член 5

Разпоредбите на настоящия регламент не засягат прилагането на защитните клаузи, предвидени в Договора, и по-специално в членове 108 и 109 от него, като прилагането им става съгласно предвидените в него процедури.

Член 6

Комисията е отговорна за нотификацията от името на Общността до Съвместния комитет, както е предвидено в член 27, параграф 2 от Споразумението.

Член 7

Преди 31 декември 1974 г. Съветът, като се произнася с квалифицирано мнозинство по предложението на Комисията, взема решение относно измененията на настоящия регламент, и по-специално в член 4, параграф 3 от него, които предвид натрупания опит биха се оказали необходими за избягване на риска от компрометиране на целостта на общия пазар.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Люксембург на 25 юни 1973 година.

За Съвета:

Председател

R.VAN ELSLANDE